

NUMERO 36
ANNEE 2022

ECHOS DU KASTELBERG



Dans ce numéro :

Le Mot du Maire	2
Vœux	3
Etat-Civil	4 à 5
Que s'est-il passé à Koestlach ?	6 à 9
Les associations	10 à 18
L'école	19 à 23



MAIRIE DE KOESTLACH

1, rue des Romains

68480 KOESTLACH

Tél. : 03 89 40 41 06

mairie.koestlach@orange.fr

www.koestlach.fr

Le mot du Maire



Mes chers administrés,

L'année 2022 touche à sa fin et les traditionnelles fêtes de fin d'année approchent ! Pour que petits et grands puissent s'imprégner de la magie de Noël, sapins et décorations ont pris place dans le village. L'animation avec le concours de sapins de Noël et la buvette du vin chaud étaient un réel succès. Merci à la toute nouvelle association Koest'Anim pour son investissement.

L'année dernière à la même époque j'en appelais à la responsabilité de tous, pour lutter contre la Covid19. Cette année j'en appelle à la responsabilité de tous dans notre comportement quotidien pour minimiser nos dépenses énergétiques. Il en va de la responsabilité de chacun, dans nos bâtiments publics, administratifs, associatifs, sportifs, nos écoles, et églises, de veiller à la bonne utilisation de l'éclairage et du chauffage. Concernant l'éclairage public, nous avons réalisé il y a quelques années la modernisation avec le passage aux leds de tout le parc. Aujourd'hui, nous allons encore un peu plus loin pour la sobriété énergétique en éteignant de 23h00 à 5h00. Cette action permettra de réaliser des économies mais surtout de répondre à des objectifs écologiques nécessaires (lutte contre la pollution lumineuse, protection de la faune et de la flore...) Nous avons aussi décidé de ne pas mettre toutes les décorations de Noël et de garder uniquement le sapin se trouvant devant la mairie.

2022 est le début de la guerre sur le sol Ukrainien. Ce conflit qui ne trouve pas de fin, où des milliers de civils et militaires sont tués chaque jour. Vous avez été nombreux à répondre à l'appel de solidarité que la mairie a organisé et les propositions de relogement des réfugiés ont été très appréciées. Merci encore pour votre élan de solidarité.

La situation économique en Europe et ailleurs est dégradée et nous subissons dans notre quotidien des conséquences éprouvantes. La hausse considérable des prix de l'énergie a une répercussion immédiate sur nos budgets. La pénurie de carburants est également venue ternir cette fin d'année en ajoutant des difficultés supplémentaires dans le quotidien de chacun de nous et dans la gestion de la commune.

Je ne vais pas vous faire une rétrospective des actions et travaux réalisés en 2022. Vous pourrez les lire dans les pages suivantes de cet édit. Nous avons également entamé une étude de sécurité pour la traversée du village (RD473) Les premiers éléments nous parviendront début 2023. Vous serez informé en temps et en heure de la progression et des propositions de cette étude. Une deuxième étude est aussi en cours sur la réflexion de l'aménagement du centre du village. Le marquage routier a pris du retard et ne sera sûrement finalisé qu'en 2023.

Mesdames, Messieurs, chères habitantes, chers habitants, je vous adresse à tous mes vœux de santé et de réussite pour cette nouvelle année 2023. J'espère que chacun d'entre vous dans notre commune trouvera le lieu de son épanouissement.

Comme l'a dit l'abbé Pierre : « *Un sourire coûte moins cher que l'électricité, mais donne autant de lumière* ». Alors, compensons nos économies d'électricité par nos sourires et il continuera à faire bon vivre dans notre commune !

Merci à vous pour vos sourires, je vous offre le mien avec plaisir pour cette nouvelle année.

Votre Maire André LEHMES



*Que la Paix et la Joie de Noël
soient avec vous
tous les jours de l'Année Nouvelle !*

*Le Maire,
Les Adjointes et
Les Conseillers Municipaux*

ECHOS DU KASTELBERG

Les Anniversaires en 2023 elles, ils fêteront :

75 ans

Mme KLEBER Charlotte née le 19 janvier 1948
 M. METZGER Joseph né le 7 avril 1948
 M. LEY Bernard né le 16 juin 1948

76 ans

Mme SCHLICKLIN Jeanne née le 20 avril 1947
 Mme ENDERLIN Marie-Odile née le 28 avril 1947
 Mme TARDY Marie-Claude née le 13 décembre 1947

77 ans

Mme KLEBER Marie Colette née le 7 février 1946
 M. KLEBER Alfred né le 30 juin 1946
 M. STEMMELIN Jean né le 25 juillet 1946
 M. MULLER Joseph né le 21 septembre 1946
 Mme HEINIS Gabrielle née le 7 octobre 1946

78 ans

Mme RUCHTY Yvette née le 8 janvier 1945

79 ans

Mme SARAR Ayse née le 10 mars 1944
 M. KLEBER Raymond né le 29 novembre 1944

80 ans

M. SARAR Celal né le 6 mars 1943
 M. MUNCK Léon né le 1 mai 1943

81 ans

Mme ZOLLINGER Marina née le 13 février 1942
 Mme MULLER Monique née le 19 mars 1942
 Mme NEFF Marie-Thérèse née le 9 juillet 1942
 Mme HUBLER Charlotte née le 31 juillet 1942
 M. RUCHTY Bernard né le 1er septembre 1942
 Mme KREYER Marguerite née le 10 septembre 1942
 Mme SCHNEIDER Marie-Thérèse née le 30 octobre 1942
 M. HEINIS Charles né le 10 décembre 1942

82 ans

Mme BOETSCH Marguerite née le 16 septembre 1941

83 ans

Mme HEINIS Marthe née le 4 novembre 1940
 Mme STIERLIN Cécile née le 21 novembre 1940

85 ans

M. BOETSCH Louis né le 11 février 1938

86 ans

M. WALTER André né le 15 juin 1937
 Mme KAUFFMANN Thérèse née le 14 juillet 1937
 Mme KAUFFMANN Christiane née le 19 juillet 1937

87 ans

M. BOETSCH Joseph né le 25 mars 1936
 Mme KRAEHENBUHL Monique née le 10 avril 1936

88 ans

Mme STIERLIN Joséphine née le 20 mars 1935
 Mme SCHWEITZER Marguerite née le 23 mars 1935

M. MATTLER Richard né le 26 juin 1935

M. STIERLIN Jean-Pierre né le 6 juillet 1935

Mme MEYER Marie-Rose née le 8 novembre 1935

89 ans

Mme MUNCK Adèle née le 17 avril 1934

Mme SPRINGINSFELD Alma née le 19 novembre 1934

90 ans

Mme BLENNER Denise née le 5 février 1933

93ans

M. SPRINGINSFELD Alfred né le 22 janvier 1930

Mme MEISTER Madeleine née le 16 mai 1930

Mme MOSER Marie-Louise née le 18 novembre 1930



ECHOS DU KASTELBERG



Les Grands Anniversaires

Monsieur SPRINGINSFELD Alfred 92 ans le 22 janvier
Madame ZOLLINGER Marina 80 ans le 13 février
Madame MULLER Monique 80 ans le 19 mars
Madame MEISTER Madeleine 92 ans le 16 mai
Monsieur WALTER André 85 ans le 15 juin
Madame NEFF Marie-Thérèse 80 ans le 9 juillet
Madame KAUFFMANN Thérèse 85 ans le 14 juillet
Madame KAUFFMANN Christiane 85 ans le 19 juillet
Madame HUBLER Charlotte 80 ans le 31 juillet
Monsieur RUCHTY Bernard 80 ans le 1er septembre
Madame KREYER Marguerite 80ans le 10 septembre
Madame SCHNEIDER Marie-Thérèse 80 ans le 30 octobre
Madame MOSER Marie-Louise 92 ans le 18 novembre
Monsieur HEINIS Charles 80 ans le 10 décembre



Les Décès

Madame STOLL Yvonne née le 3 avril 1957 est
décédée le 9 janvier 2022
Monsieur ENDERLIN Raymond né le 21 mars 1938
est décédé le 5 mars 2022
Madame METZGER Agathe née BAYSANG
le 18 février 1946 est décédée le 19 août 2022
Monsieur ENDERLIN Bernard né
le 23 mars 1944 est décédé le 10 novembre 2022

Les Mariages



Danièle STEHLIN et Fabien HEMMERLIN
le 25 juin 2022

Les Naissances

Timéo PHILIPP, né le 23 juin 2022, fils de
Sabrina LEHMES et de Arnaud PHILIPP,
demeurant 14A rue de Feldbach
Edan NGUYEN, né le 15 septembre 2022, fils de
Coralie KRAEHENBUHL et de Jonathan NGUYEN
demeurant 5A rue des Seigneurs
Lucy, Cécile WALTER, née le 8 octobre 2022, fille de
Cindy SCHLEGEL et de Jérémy WALTER
demeurant 50 rue de Feldbach
Nils, Roland, Alain ORTSCHIED MITAINE,
né le 23 octobre 2022, fils de
Alexia et Frédéric ORTSCHIED
demeurant 5 rue de Feldbach

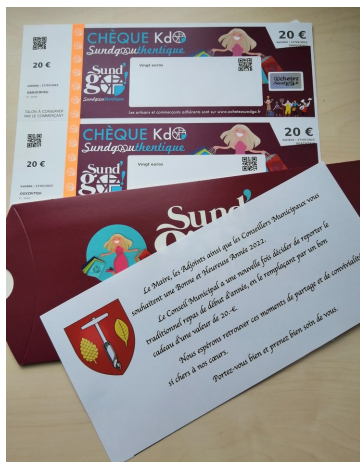


Que s'est-il passé à Koestlach ?

Janvier 2022 : le cadeau aux Aînés du village

Après son annulation en 2021 le traditionnel Repas des Aînés était programmé le 9 janvier 2022. Au vu des conditions sanitaires, et afin de garantir la sécurité de toutes et tous, il avait été décidé, à grands regrets, d'annuler une nouvelle fois.

Les membres du Conseil Municipal avaient ainsi distribué des chèques cadeaux, à utiliser dans les commerces du secteur.



Mars 2022 : Nettoyage sur le site des Bains Romains

Un grand nettoyage a été nécessaire afin de libérer le site de la végétation envahissante. Cette opération s'est inscrit comme première étape dans une réflexion globale de faisabilité de réhabilitation du lieu.

En association avec le propriétaire des lieux, la commune de Koestlach a souhaité engager une étude visant à sécuriser, à restaurer et à mettre en valeur les vestiges de cet édifice..

Des demandes de financement ont été déposées auprès de différents partenaires publics pour obtenir un éventuel soutien pour la mission de maîtrise d'œuvre, de relevés topographiques et de sondages en plusieurs



5-6-7 mars 2022 : Solidarité UKRAINE

L'objectif du convoi humanitaire au départ de KOESTLACH et à l'initiative de Pierre HUBLER et Bogdan BOGDANOVYCH était double. Il s'agissait d'acheminer les denrées et matériels collectés dans le village vers un campement à Dzvinkove à la frontière hongroise et d'effectuer le rapatriement de 6 personnes dont 2 enfants de 7 ans.

Encore une fois merci aux généreux donateurs. Vêtements, chaussures, produits d'hygiène et denrées ali-

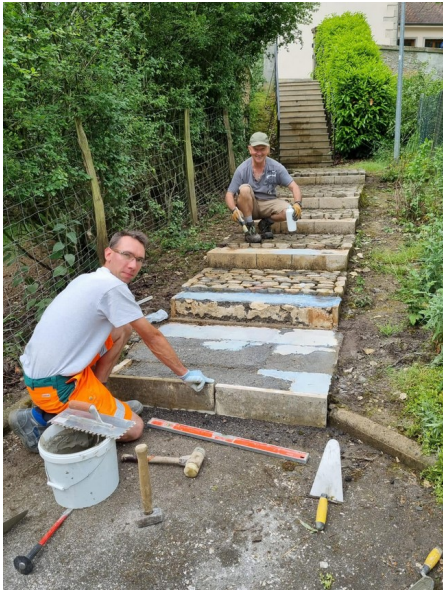


Le parcours et les différentes étapes du voyage étaient diffusés sur la page Facebook de la Commune de Koestlach permettant de suivre au quotidien la progression du convoi.



ECHOS DU KASTELBERG

21 mai 2022 : Journée citoyenne



L'objectif de la 3e journée citoyenne « Faire ensemble pour mieux vivre ensemble en réalisant des projets en commun » a été atteint. Peinture, réparations, nettoyage, petits travaux de maçonnerie, débroussaillage, plantations, il y en avait pour tous les goûts et pour toutes les aptitudes et compétences !

Cette journée est aussi l'occasion d'une rencontre entre les habitants et de réunir les différentes générations . Elle valorise les citoyens en les faisant participer aux projets et aux travaux à effectuer.

Rendez-vous en 2023 , réservez d'ores et déjà la date, ce



ECHOS DU KASTELBERG

Mai et Juin 2022 : Lifting extérieur pour la salle communale



La salle communale a désormais un nouveau look avec un choix de couleur plus vives et plus modernes. Il était important et nécessaire de donner un coup de jeune à l'extérieur de ce bâtiment.

Le travail a été réalisé bénévolement par un habitant du village, avec l'aide de bénévoles de l'équipe municipale, avant, pendant et après la journée

Juin 2022 : Eglise

L'entreprise PROTIBAT est intervenue pour mettre aux normes l'installation de protection contre la foudre du clocher de l'église. Il s'agit de l'installation d'une deuxième descente reliant le paratonnerre à la foudre. Jusqu'à présent, le paratonnerre était muni d'une seule descente. Il en a désormais deux. Coût de l'opération 4 690.80 € TTC pour la commune.

A noter que la reprise des dégâts occasionnés sur le chemin d'accès ont



30 Juillet 2022 : TOUR ALSACE

Le TOUR ALSACE est passé par KOESTLACH. Cette grande course cycliste dans toute la région alsacienne accueille de nombreux coureurs de renom.

Les cyclistes sont passés à toute allure dans le village mais ont été chaleureusement applaudis et encouragés par les spectateurs et supporters présents.

Pour assurer la sécurité des cyclistes, des spectateurs et des usagers de la route, de nombreux bénévoles du village ont été postés à chaque intersection, pour barrer l'accès. Un grand merci !

Octobre 2022 : Columbarium

Afin de pouvoir répondre aux demandes des familles, un nouveau columbarium de six cases a été installé dans le cimetière de la commune. En effet, les six cases du premier columbarium installé en 2010 sont utilisées. La réalisation de cet équipement, identique à celui existant, a été confiée à l'entreprise JF Funéraires de RECHESY.

Coût de l'opération : 7 350.-€ TTC

Les concessions attribuées par la Mairie ont une durée de 15 ans, renouvelable à l'échéance.



ECHOS DU KASTELBERG

Novembre 2022 : Marquage routier

Le financement du marquage au sol sur la route départementale et dans les rues du village incombe à la commune. Les travaux ont démarré en novembre. Le temps n'a pas été propice à la réalisation du marquage et n'a pas permis leur finalisation.

Coût pour la commune : 10 909.20€ (Entreprise MSV) avec une subvention de la Collectivité Européenne d'Alsace d'un montant de 3 458.-€ .



13 novembre 2022 : 30 ans de mandat de Maire

André est entré au conseil municipal de Koestlach le 21 juin 1991, directement au poste de 1^{er} Adjoint au Maire., à l'occasion d'élections complémentaires. Le 13 novembre 1992, il est élu Maire, fonction qu'il occupe aujourd'hui encore.



Pendant ces 30 années de mandat, André aura vu passer 8 Adjointes, 3 femmes et 5 hommes, et 34 conseillers. Cela peut paraître beaucoup, mais rapporté à 6 mandats, ce n'est pas tant que ça.

Au nom du conseil municipal et des habitants de Koestlach, les adjoints ont remis à André un petit présent, en remerciements pour ces 30 années passées à la tête de la commune et, bien entendu, pour celles qui restent à venir.

Décembre 2022 : Concours de Sapins de Noël 2022

Classement du concours de Sapins de Noël 2022

1er	Sapin N°2
2ème	Sapin N°7
3ème	Sapin N°21
4ème	Sapin N°15
5ème	Sapin N°5
6ème	Sapin N°1
7ème	Sapin N°20
8ème	Sapin N°8
9ème	Sapin N°16
10ème	Sapin N°19
11ème	Sapin N°14
12ème	Sapin N°9
13ème	Sapin N°6
14ème	Sapin N°11
15ème	Sapin N°3
16ème	Sapin N°18
17ème	Sapin N°17
18ème	Sapin N°13
19ème	Sapin N°10
20ème	Sapin N°12
21ème	Sapin N°4

Après une promenade très agréable dans les rues du village, ponctuée de « Waouh », « Trop beau », et « Original », voici le classement des Sapins de Noël.



Les Associations



Fabien Hemmerlin
Vice-président
Conseiller municipal



Myriam Metzger
Présidente
Conseillère municipale



Alexia Ortscheid
Sécretaire
Conjointe de Frédéric Ortscheid

KOEST'ANIM



Nous avons le plaisir de vous présenter la toute nouvelle association dans notre commune.

Qui sommes-nous ?

L'association est composée de conseillers municipaux et conjoint.

Notre but ?

Permettre à la commune d'animer le village par diverses manifestations en proposant des moments conviviaux et joyeux pour petits et grands.

N'hésitez pas à nous rejoindre si vous le souhaitez !



Frédéric Ortscheid
Trésorier
Conseiller municipal



Christian Foltzer
Trésorier adjoint
Conseiller municipal



Mireille Berbett
Assesseur
Conseillère municipale



Lionel Schweitzer
Sécretaire adjoint
*Conseiller municipal
1er adjoint au Maire*

HALLOWEEN PARTY

ACTE II

La commune de Koestlach a organisé cette 2ème édition avec le concours de l'association Koest'Anim pour son 1^{er} événement.

Après une belle récolte les quelques 90 quêteurs se sont retrouvés à la salle communale pour une dégustation de soupe de potirons, crêpes et tartes flambées.

Les nombreux dons récoltés ont été remis une nouvelle fois à l'association Caritas de Ferrette représentée par Sylviane Munch et plusieurs membres de l'équipe.

Un immense MERCI à tous pour votre générosité et participation et tout particulièrement à Angel Rein qui a remplacé au pied levé notre DJ Christian qui était souffrant.



3^{ème} concours de Sapins de Noël

Une nouvelle fois le concours de sapins de Noël, organisé par la commune a eu un franc succès. Pour cette édition 2022, 21 sapins étaient en compétition.



Le parcours de 1.5km dans les ruelles du village a permis d'admirer tous ces beaux chefs d'œuvre.

Une nouvelle fois l'imagination de nos « petites fées bricoleuses » a été merveilleuse. Certains ont utilisés des pinceaux, des bouteilles de lait ou encore des capsules, alors que d'autres nous ont transportés dans le monde des sorcières et même celui de Poudlard.

Pleins d'univers différents avec des décors brodés, un rigolo Père Noël au milieu des autres sapins plus traditionnels. Le vélo club a eu la belle idée de fabriquer des boules avec les photos des jeunes sur leurs vélos.

Que le meilleur gagne!

Nous vous donnons d'ores et déjà rendez-vous l'année prochaine!

Le RPI de Koestlach/Moernach/Vieux-Ferrette quant à lui classé hors concours a exposé son beau sapin décoré par les élèves sur la place de l'église.



ECHOS DU KASTELBERG



Chers amis ,

Même si tout n'est pas encore revenu à la normale, nous avons tout de même pu organiser la quasi-totalité de nos manifestations et pour cela j'aimerais avant tout remercier nos membres qui ont tous répondu présent après cette longue coupure.

Bien sûr, sans participants les manifestations n'auraient que peu de sens et une fois de plus beaucoup d'entre vous sont venus nous soutenir et nous vous en remercions chaleureusement.

La nouvelle formule « Le Kastelberg gourmand » a été une belle réussite avec 50% de VTTistes et 50% de marcheurs il était important pour nous que les participants repartent heureux en fin de journée et nous disent : « A l'année prochaine ! ».

Si au marché aux puces nocturne, il y a quelques emplacements qui sont restés vides, il y a eu une belle fréquentation, et cela permet toujours de passer une paisible soirée d'été.

Le point d'orgue restera une fois de plus la marche aux flambeaux qui a retrouvé son public d'avant covid. Je reste toujours surpris par les nouvelles idées, les costumes, les décors, les animations qui émanent d'un si grand nombre de personnes qui ne comptent pas leurs heures de travail.

L'école cyclo a quant à elle, récolté un palmarès incroyable, fruit de l'investigation et l'abnégation de ses formidables encadrants, vous en jugerez vous-même avec leur rapport d'activités.

Quelques dates pour 2023

11 Juin : Le Kastelberg gourmand.

08 Juillet : Marché aux puces.

11 novembre : Marche aux flambeaux.

*Au nom de tous les membres du Vélo-Club que je vous souhaite un joyeux Noël
et une bonne et heureuse année 2023.*

**JOYEUX NOËL
BONNE ANNÉE**



Hubert Stierlin.

ACTIVITES ECOLE CYCLO 2022

L'année 2022 fut très riche en activités et émotions. L'école a accueilli 36 jeunes tout au long de l'année lors de 71 séances.

Nos jeunes ont participé à 6 concours (éducation routière et critérium VTT).

Suite aux sélections régionales, 4 de nos jeunes ont participé aux épreuves nationales qui ont eu lieu les 10 & 11 juillet à Vesoul.

Jade Schweitzer a remporté le titre de Championne de France au concours national d'éducation routière. Ce titre lui a permis d'intégrer l'équipe de France au concours européen d'éducation routière qui a eu lieu du 22 au 25 septembre en Croatie.

L'équipe de France termine 10^{ème} sur 19 équipes présentes.

Lorenzo Moser et Léon Bürgi ont remporté le titre de Vice-Champion de France au critérium VTT

Notre école a également participé à 3 séjours VTT

Du 21 au 24 avril au Don Bosco de Ferrette

Du 9 au 17 juillet à la SNEJ à Vesoul (70)

Du 20 au 26 août à La Petite Pierre (67)

En partenariat avec la FFVELO, notre école est agréée pour faire passer le SRAV (Savoir rouler à Vélo) aux enfants de 6 à 11 ans.

Nous accueillons les enfants de 6 à 17 ans tout au long de l'année pour différentes activités autour du VTT (randonnées, maniabilité, orientation, éducation routière, mécanique, séjours, ...)

Pour tous renseignements, merci de nous contacter par mail : ecolecyclokoestlach@gmail.com

Bonne fêtes à tous

L'équipe de l'Ecole Cyclo du Vélo Club Aurore de Koestlach



Graines de champion !

Voici notre Championne de France !

JADE SCHWEITZER

12 ans de Bisel

(son Grand-père, Marcel, est Koestlachoï !) !



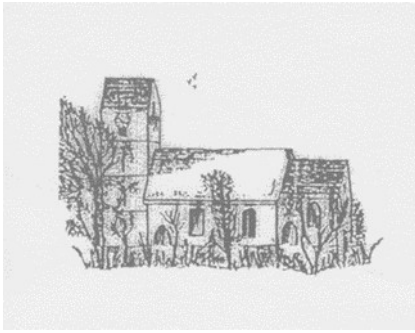
Et nos Vice-Champions de France !

Léon Bürgi/Lorenzo Moser

14 ans de Koestlach



C'est une première et une grande fierté pour notre petit village!
Bravo les Champions !



PAROISSE SAINT-LEGER de KOESTLACH

Le président Joseph METZGER

Le Conseil de Fabrique de l'église et ses membres

**vous souhaitent un Joyeux Noël
et une fraternelle année pastorale 2023.**

C'EST LE TEMPS DE LA FÊTE DE NOËL, poésie de Noël religieuse

Heureux celui qui attend
De fêter son anniversaire :
Il se réjouit des cadeaux qu'il va recevoir,
Il écrit des cartes d'invitation pour rassembler
Tous ceux qu'il aime
Et partager avec un joyeux moment.
Heureux ceux qui attendent la venue d'un ami :
Ils se préparent et décorent la maison,
Ils guettent et restent éveillés,
Ils ouvrent leur cœur pour l'accueillir,
Ils le reçoivent et c'est la fête !
Heureux sommes-nous en ce temps de Noël :
Jésus naît au milieu des hommes !
C'est Dieu lui-même qui vient : quelle fête !
Préparons-nous à l'accueillir ! Réjouissons-nous !
C'est Noël ! C'est le temps de la fête !
(Anonyme)



**Que l'esprit de Noël vous apporte joie et bonheur
dans votre famille**

ECHOS DU KASTELBERG

*Amicale des Donneurs
de Sang Bénévoles
de Koestlach*



Nous remercions vivement toutes les personnes qui, au cours de l'année 2022, ont su prendre un moment de leur temps lors des différentes collectes du regroupement.

Les membres de l'Amicale des Donneurs de Sang vous souhaitent de belles fêtes et une bonne année 2023 !

Nous nous réjouissons de vous retrouver à nos prochaines collectes au courant de l'année 2023.

Les collectes à venir :

Moernach : 20 janvier 2023

Durlinsdorf : 30 mars 2023

Liebsdorf : 25 août 2023

Koestlach : 27 octobre 2023



La Présidente, Marie-Thérèse MOSEK



*Association
Gestion de la Salle Communale*

MAIRIE 1 rue des Romains 68480 Koestlach

*L'association, les membres et moi-même vous souhaitent
que ces fêtes de Noël soient riches de joie et de gaieté.*

*Que cette nouvelle année 2023
déborde de bonheur, de prospérité
avec une santé de fer
et un moral d'acier.*



*Que le bonheur soit au rendez-vous dans vos cœurs
et dans ceux de vos proches
pour ces belles fêtes de fin année .*



*La présidente
Anne marie Moser*



ECHOS DU KASTELBERG

Du côté de l'école Année scolaire 2021-2022



Travail autour des émotions : LA JOIE Nous avons réalisé des bonshommes joyeux à l'aide de ballons. Il fallait dessiner un visage avec une expression joyeuse, et avec un grand sourire. Puis nous sommes allés les lancer dans la salle de motricité. Nous étions très contents de jeter nos bonshommes en l'air et d'essayer de les rattraper. L'émotion que nous avons ressentie est la JOIE. Les

différentes séances autour des émotions nous ont permis de mieux les reconnaître, de les identifier pour pouvoir les gérer sans se laisser submerger. Nous avons aimé travailler avec Leïla et Melika, elles nous ont lu de belles histoires sur les différentes émotions. A chaque fois, nous pouvions réagir à des cartes avec des situations qui provoquaient une émotion particulière. Nous avons appris à verbaliser ce que nous ressentons. L'année prochaine nous poursuivrons ce travail autour du vivre ensemble.



TRAVAIL AUTOUR DU VIVRE ENSEMBLE La classe de grande section a travaillé autour du vivre ensemble, tout comme les élèves de Koestlach. Melike et Leïla du CAP sont venues dans notre classe et elles reviendront quatre fois pour travailler autour du vivre-ensemble. Pour bien vivre ensemble, il faut bien s'entendre ensemble. Leïla a apporté une balle pour se présenter. Chacun a dû se présenter: dire comment il s'appelle et ce qu'il aime. Elles sont revenues un autre jour à l'école pour parler du vivre-ensemble et de la différence. Leïla et Melike ont lu une histoire : Quatre petits coins de rien du tout. Quand on est différent, on n'est pas pareil. On a trouvé des exemples de choses qui sont différentes : les chiffres, les lettres, les couleurs, les personnes (filles/garçons, couleurs de cheveux, couleurs des yeux, vêtements...) A quoi sert la différence ? Elle sert à se reconnaître, si on était tous pareils on ne pourrait pas dire qui est qui. C'est normal qu'on soit tous différents. Malgré nos différences, on arrive à vivre ensemble. Enfin, une dernière intervention sur le thème de la gestion des conflits a permis aux élèves de parler de la communication non violente. Ils ont appris à reconnaître un conflit et à trouver des solutions pour le gérer au mieux.

LES ECRANS Les petits et grands ont également bénéficié d'une séance sur les écrans. Lundi 25 avril, Leïla et Melike sont venues à l'école pour parler des écrans. On a d'abord dit quels écrans on connaissait : la télévision, la tablette, l'ordinateur, le téléphone. Elles ont lu un album : Camille veut regarder la télévision. Camille se lève et file devant la télévision, sans prendre de petit déjeuner ni même dire bonjour à ses parents. Au retour de l'école, elle ne prend pas le temps d'enlever sa veste et ses chaussures, elle préfère aller devant la télévision. Son papa lui fait la remarque, mais elle se déshabille sans ranger ses affaires. Elle ne quitte pas l'écran des yeux. Sa maman lui offre un minuteur pour limiter son temps devant les écrans. Camille n'est pas contente mais finit par trouver d'autres occupations. Que peut-on faire au lieu de regarder la télévision ou être devant les écrans ? Se promener, jouer, faire du vélo, cuisiner, faire le balançoire, du trampoline, dessiner, peindre, jardiner, faire du shopping, écouter de la musique, s'occuper des animaux. Jonas a dit : « Quand on regarde trop la télévision, on finit par avoir les yeux carrés comme la télé ! » On a ensuite dit quand on regardait la télévision : certains ont dit le matin, le midi, le soir, après l'école. Il faudrait éviter de regarder les écrans le soir avant d'aller se coucher pour passer une bonne nuit. A cinq ans, il faudrait dormir au moins dix heures par nuit. Leïla et Melike ont présenté les logos suivants :

-10 -12 -16 -18 P

Cela veut dire qu'il ne faudrait pas que les enfants regardent ces programmes. Il faut faire attention à quatre choses pour mieux gérer son temps d'écrans. Nous avons participé à un défi trois jours sans écrans. Les élèves de l'école de Moernach ont aussi bénéficié des interventions sur le thème des écrans et, pour les cm2, un travail supplémentaire autour des addictions (drogue, alcool, tabac...).

ECHOS DU KASTELBERG



CONCOURS DE MAQUETTES OSCAR Les classes de CP et CE1/CE2 ont fabriqué une maquette de maison éco-responsable en suivant les conseils de l'architecte Daniel Munck. L'objectif était de réfléchir aux différentes possibilités de construire des habitations en s'adaptant au réchauffement climatique. Les élèves ont réfléchi à l'impact écologique des transports de matériaux, mais aussi aux moyens d'être autonome en énergie, etc... Tout cela, en utilisant des objets de récupération. Les maquettes étaient exposées à la Maison du Patrimoine de Mulhouse jusqu'au 9 Juillet 2022.



LE GRAND CHELEM DE RUGBY Notre RPI étant labellisé Génération 2024, nos quatre classes élémentaires ont bénéficié depuis fin mars de l'intervention de François Magne, moniteur agréé à l'école de rugby de Saint-Louis pour découvrir un sport collectif : le rugby touche. Pas de plaquage ni de mêlée, mais on arrête le porteur du ballon en le touchant des deux mains.

Pour clore cette initiation, les classes de Koestlach (CP et CE1-CE2) et Moernach (CE2-CM1 et CM2) ont participé au tournoi de rugby inter-école qui s'est déroulé au stade de l'Àu à Saint-Louis le vendredi 27 juin 2022. Plus de 300

enfants étaient réunis. Répartis en catégories (Expert, Performance et Espoir) et six poules, ils ont disputé quatre matchs chacun dans la matinée.

Après le repas, la pluie et surtout des terrains très glissants et donc dangereux ont poussé les organisateurs à cesser la compétition. Les deux équipes « expert » et « espoir » de la classe des CM2 et l'équipe des tigres (catégorie espoir) de la classe CE1-CE2 ont remporté une coupe. Cette dernière équipe a également remporté le prix du fair-play ! Tous les autres participants ont été récompensés par une médaille. Cette rencontre a fait l'unanimité, les enfants se confrontant pour la première fois à d'autres adversaires que leurs camarades de classe. Respect, esprit d'équipe, persévérance, effort collectif étaient les valeurs mises en avant durant cette journée. Chacun a pu donner le meilleur de lui-même dans l'intérêt de l'équipe.



FETE DU SPORT Samedi 11 juin 2022 les élèves du RPI Koestlach/Moernach/Vieux-Ferrette ont fêté le sport. C'est parce que nous sommes une école labellisée « génération 2024 » et que l'on travaille sur le thème du sport pour préparer la venue des jeux olympiques à Paris en 2024 que nous avons décidé de faire une fête de fin d'année autour du sport. Durant cette fête il y avait plusieurs ateliers que grands et petits pouvaient partager : basket, badminton, parcours agilité, parcours pieds nus, rugby, lancés, quilles finlandaises, unihockey et course. L'atelier

course se déroulait autour du stade, on aurait voulu faire 2024 tours soit 607 km. On aura réussi, tous ensemble à en faire 587 soit 176 km...

On terminera ce challenge l'an prochain !



ECHOS DU KASTELBERG

LA BOUCLE DU DIABETE Les classes de CE2-CM1 et de CM2 ont fait une marche de 5 km dans le cadre de la « boucle du diabète 2022 ». Ce vendredi, nous avons tous porté un tee-shirt bleu et sommes partis de bon matin pour marcher 5 Km. Cette marche avait pour but de nous sensibiliser à cette maladie et de soutenir un de nos camarades qui en est atteint depuis deux ans. Nous sommes allés dans la forêt et dans les rues du village pour finir les derniers mètres dans la cour de l'école. On était tous très contents de pouvoir soutenir notre



camarade et toutes les autres personnes atteintes de cette maladie. Après la marche, nous avons discuté de cette maladie ce qui nous a permis de comprendre le quotidien de notre ami. C'était une belle expérience de solidarité !



RANDONNEE POUR TOUTE L'ECOLE Vendredi 17 juin, les six classes du RPI ont fait une randonnée. Le lieu de départ était la Charrière à Winkel. Les Ce2-Cm1 et Cm2 ont fait une partie du sentier marocain, puis ont rejoint les autres classes. Les enfants se sont rendus au Col du Neuneich puis sont allés jusqu'au pré des lamas. Certaines classes ont pu les voir, d'autres ont été moins chanceuses car les lamas sont allés se mettre à l'ombre.



Lors de la pause méridienne, après des grillades ou un pique-nique personnel, les enfants ont pu s'exercer au « land art », à la lecture d'histoires pour les plus petits.

Bravo aux randonneurs !

ECHOS DU KASTELBERG

Année scolaire 2021-2022



Le 1^{er} septembre, 17 petits sont arrivés à l'école maternelle pour leur première rentrée et ont rejoint les autres écoliers. A Vieux-Ferrette, 58 élèves sont répartis dans deux classes. A Koestlach, nous avons une classe de cp-ce1 à 18 élèves et une classe de ce1-ce2 à 17 élèves. A Moernach, une classe compte 16 cm1 et une autre 17cm2.

De beaux projets vont rythmer cette nouvelle année scolaire.

ATELIERS AUTOUR DU GOÛT A VIEUX-FERRETTE

Mardi 11 octobre, nous avons pris un apéritif dans la salle de motricité avec les camarades de l'autre classe. Nous avons épluché les carottes. Annick, Audrey et Sila les ont ensuite coupées. Nous nous sommes retrouvés dans la salle de motricité pour découvrir le beau buffet salé, composé de :

Légumes : carottes, endives, fenouil, concombre

Salés : bretzels, chips, gressins - Fromages : billes de mozzarella, morceaux de comté et d'emmental

Jus de fruits divers : jus de pommes, jus d'orange. Nous avons terminé avec une note sucrée et le gâteau d'anniversaire de Timéo qui est chez les moyens.

Mardi 18 octobre, nous avons réalisé une purée de pommes de terre et carottes. La classe de petits-grands a épluché les légumes et la classe de petits-moyens les a coupés. Une fois cuits, les légumes ont été soit écrasés au presse-purée, soit moulinés dans le moulin à légumes ou mixés. Une touche de crème fraîche et de beurre ont rendu les purées délicieuses et onctueuses !



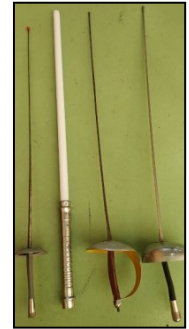
VISITE DU MUSEE DU SAPEUR POMPIER

A l'occasion des journées du Patrimoine, le vendredi 16 septembre, les élèves de Koestlach et de Moernach sont allés visiter le Musée du Sapeur Pompier de Vieux-Ferrette.

ECHOS DU KASTELBERG

INITIATION A UN NOUVEAU SPORT : L'ESCRIME

Durant le mois de novembre et de décembre, les élèves du ce1 au cm2 feront des ateliers sportifs pour découvrir l'escrime avec un maître d'arme, Frédérique FROEHLI.



LA GRANDE LESSIVE :

Le 20 octobre, les trois écoles des trois villages se sont vues décorées d'œuvres artistiques réalisées par les élèves. Petite originalité : les œuvres ont été accrochées à des fils à l'aide de pince à linge, et pour cause : le dispositif d'intitule « La Grande Lessive » ! Sur le thème « la couleur de mes rêves » chaque classe a pu laisser libre cours à son imagination.



SAINT NICOLAS :

Le 6 décembre, Saint Nicolas est venu à l'école maternelle de Vieux-Ferrette, déposer des manalas, mandarines et friandises. Les élèves des trois écoles ont dégusté un manala à cette occasion.

L'ensemble des élèves et le personnel du RPI Koestlach/Moernach/Vieux-Ferrette vous souhaitent de très belles fêtes de fin d'année !

